### **NICENE Creed**

We believe in one God, the Father almighty, maker of heaven an d earth, of all things visible and invisible.

And in one Lord Jesus Christ, the only Son of God, begotten from the Father before all ages, God from God, Light from Light, true God from true God, begotten, not made; of the same essence as the Father. Through him all things were made. For us and for our salvation he came down from

heaven; he became incarnate by the Holy Spirit and the virgin Mary, and was made human. He was crucified for us under Pontius Pilate; he suffered and was buried. The third day he rose again, according to the Scriptures. He ascended to heaven and is seated at the right hand of the Father. He will come again with glory to judge the living and the dead. His kingdom will never end.

And we believe in the Holy Spirit, the Lord, the giver of life. He proceeds from the Father and the Son, and with the Father and the Son is worshiped and glorified. He spoke through the prophets. We believe in one holy catholic and apostolic church. We affirm one baptism for the forgiveness of sins. We look forward to the resurrection of the dead, and to life in the world to come. Amen.

### <This week>

7/21 Sunday Service (Japanese and English) 10:00-11:30 am

7/26 Forth Friday Night Service(Japanese, No video streaming) 8-9 pm

#### <Next week>

7/28 Sunday Service (Japanese and English) 10:00-11:30 am Members' Huddle meeting 1:30 pm

< Meetings > (For more info and schedule, please talk to the leaders)

- Mini-Church (Small gathering with a friendly and warm atmosphere)
- ♦ New Life Class (First Step to follower's life)
- Covenant Class (Membership Class)

<Offering> Our operating cost is covered by members' spontaneous offerings. We believe that offering is a part of worship and it's a responsibility of each believer (Malachi 3:10). It also says, "Each man should give what he has decided in his heart to give, not reluctantly or under compulsion, for God loves a cheerful giver (II Cor. 9:6-7)." We don't pass around the offering basket since we don't want anyone who is not able to give for some reason to feel pressure or awkward (especially for visitors). We also would like everyone to do it spontaneously. Please put the offerings in the box on the counter.

<ONLINE GIVING> → https://yourchurch.jp/wpe/offerings/

1-10-10 Morino, Machida, Tokyo 194-0022 Pastors: Mari Ikeda, Andy Nagahara Phone: 042-812-8851 e-mail: contact@yourchurch.ip



# https://yourchurch.jp

bulletin

July 21, 2024 Vol.31 No.29



Giovanni Battista Cima da Conegliano (1459?-1517), Public domain, via Wikimedia Commons

### ニカイア信条(日本カトリック司教協議会訳)

私は信じます。唯一の神、全能の父、天と地、見えるもの、見えないもの、すべてのものの造り主を。 私は信じます。唯一の主イエス・キリストを。主は神のひとり子、すべてに先立って父より生まれ、神よりの神、光よりの光、まことの神よりのまことの神、 造られることなく生まれ、父と一体。すべては主によって造られました。主は、私たち人類のため、私たちの救いのために天からくだり、聖霊によって、おとめマリアよりからだを受け、人となられました。ポンティオ・ピラトのもとで、私たちのために十字架につけられ、苦しみを受け、葬られ、聖書にあるとおり三日目に復活し、天に昇り、父の右の座に着いておられます。主は、生者(せいしゃ)と死者を裁くために栄光のうちに再び来られます。その国は終わることがありません。 私は信じます。主であり、いのちの与え主である聖霊を。 聖霊は、父と子から出て、父と子とともに礼拝され、栄光を受け、また預言者をとおして語られました。私は、聖なる、普遍の、使徒的、唯一の教会を信じます。罪のゆるしをもたらす唯一の洗礼を認め、死者の復活と来世のいのちを待ち望みます。アーメン。

<今週>

7/21(日) 礼拝(日本語・英語) 10:00-11:30

7/26(金) 第四金曜夜礼拝(日本語のみ、配信なし) 20:00-21:00

<来週>

7/28(日) 礼拝(日本語·英語) 10:00-11:30

メンバーズハドル 13:30-15:00

#### <そのほかの集まり・クラス>

- ◆ ミニチャーチ 楽しく、暖かで、私たちが一番大切にしているアトホームな集まりです。 あなたもぜひ参加して下さい。詳しくはリーダーにお尋ね下さい。
- ❖ ニューライフクラス 初めての聖書、信仰、教会生活についての学び
- ❖ カヴェナントクラス ユアチャーチのメンバーになりたい方のための学び

#### <献金について>

ユアチャーチはメンバーの献金によって運営されています。私たちは献金が礼拝の一部であり、信じる者の責任であると信じています。(マラキ3:10) また、「人に強いられてではなく喜んで、自ら決めたとおりに豊かに献げる人を神は愛する」(第2コリント9:6-7) とあります。そこで私たちは、メンバーでない方や、何らかの理由で献げられない方が気兼ねしないですむように、またそれぞれの自発的な意志であってほしいという願いから、礼拝中に献金を募ることはしていません。ご用意のある方は入口の献金ボックスにお入れください。

### <オンライン献金> https://yourchurch.jp/wpj/offerings/

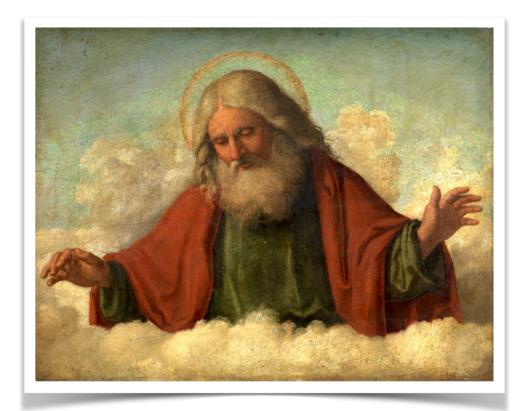
〒194-0022 東京都町田市森野1-10-10 牧師: 池田真理・永原アンディ Phone: 042-812-8851 email: contact@yourchurch.ip



# https://yourchurch.jp

调報

2024/7/21 Vol.31 No.29



Giovanni Battista Cima da Conegliano (1459?-1517), Public domain, via Wikimedia Commons

July 21, 2024 (Psalm 140)

# know Andy Nagahara

- A. The psalmist's earnest appeal (1-8)
- 1. Protect us from the attacks of evildoers (1-3)

2. Protect us from the traps of the tyrants (4, 5)

3. Listen to my voice and do not let the wicked be exalted (6-8)

- B. I know (9-13)
- 1. We who want to curse (9-11)

2. Still I Know (12, 13)

### Summary

With the psalmist, we know. That it was Jesus who came to this world and lived that way, giving hope to those who despaired. That we are made to live with God by connecting to Jesus, knowing the terrible cruelty that is in us. That the cruelty that torments us will not last forever, but rather that we are eternal beings with God. That by walking with Jesus, we can be a source of hope to people.

### For Discussion

- 1. What is your biggest appeal to God right now?
- 2. What do you know about Jesus?
- O For the director of music. A psalm of David.
- 1 Rescue me, O LORD, from evil men; protect me from men of violence.
- 2 who devise evil plans in their hearts and stir up war every day.
- 3 They make their tongues as sharp as a serpent's; the poison of vipers is on their lips. <Selah>
- 4 Keep me, O LORD, from the hands of the wicked; protect me from men of violence who plan to trip my feet.
- 5 Proud men have hidden a snare for me; they have spread out the cords of their net and have set traps for me along my path. <Selah>
- 6 O LORD, I say to you, "You are my God." Hear, O LORD, my cry for mercy.
- 7 O Sovereign LORD, my strong deliverer, who shields my head in the day of battle--
- 8 do not grant the wicked their desires, O LORD; do not let their plans succeed, or they will become proud. <Selah>
- 9 Let the heads of those who surround me be covered with the trouble their lips have caused.
- 10 Let burning coals fall upon them; may they be thrown into the fire, into miry pits, never to rise.
- 11 Let slanderers not be established in the land; may disaster hunt down men of violence.
- 12 I know that the LORD secures justice for the poor and upholds the cause of the needy.
- 13 Surely the righteous will praise your name and the upright will live before you.

2024年7月21日 (詩編 140)

## 私は知っている。永原アンディ

A. 訳	i人の	切な	る訴え	$(1\cdot$	-9)
------	-----	----	-----	-----------	-----

1. 邪悪な者の攻撃から守ってください(2-4)

2. 暴虐の者の罠から守ってください(5,6)

3. 私の声に耳を傾け、悪き者を高ぶらせないでください(7-9)

- B. 私は知っている (10-14)
- 1. 呪いたくなる私たち (10-12)

2. それでも私は知っている(13, 14)

### 要約

詩人と共に、私たちは知っています。この世界に来てくださったイエスこそ、そのように生きられ、絶望した人々に希望を与えたことを。私たちのうちにある恐ろしい残酷さを知りながら、イエスにつながることによって神様と共に生きるものとされることを。私たちを苦しめる残虐は永遠に続くことはなく、むしろ私たちが神様と共に永遠の存在であることを。イエスと共に歩むことによって、人々に希望を与えられる存在であることを。

### 話し合いのために

- 1. 今、神様に一番訴えたいことはどのような事ですか?
- 2. あなたはイエスについてどのような事を知っていますか?

- 1 指揮者によって。賛歌。ダビデの詩。
- 2 主よ、邪悪な人間から私を助け出し暴虐の者から私を守ってください。
- 3 彼らは心に悪をたくらみ日ごとに戦いを挑んで来る。
- 4 舌を蛇のようにとがらせ唇の裏には蛇の毒がある。〔セラ
- 5 主よ、悪しき者の手から私を保護し暴虐の者から私を守ってください彼らは私の足を 突き倒そうとたくらむ。
- 6 高ぶる者は私に網の罠を敷いた。道端に縄を網にして広げ罠を仕掛けた。〔セラ〕
- 7 私は主に言いました「あなたはわが神」と。主よ、嘆き祈る私の声に耳を傾けてください。
- 8 主よ、わが主よ、わが救いの力よ戦いの日にあなたは私の頭を覆ってくださった。
- 9 主よ、悪しき者の欲望を許さずそのたくらみを遂げさせず彼らを高ぶらせないでください。[セラ]
- 10 私を取り囲む者の頭には彼らの唇の害悪が覆いかぶさるがよい。
- 11 燃え盛る炭がその上に降りかかり穴の中に落とされて彼らが二度と立ち上がれないように。
- 12 舌を巧みに操る者はこの地に堅く立つことなく暴虐の者は災いにつつかれ追い立てられるがよい。
- 13 私は知っている主が苦しむ人の訴えを取り上げ貧しい人のために裁きを行うことを。
- 14 確かに、正しき人はあなたの名に感謝を献げまっすぐな人たちは御前に住まう。